



אודות - איז דער וועג צו שלימות

איך-שינה*ת*ר*ו*
השלמה

נו' 66 ★ פָרֶ' וַיְקַהֵל אָדָר פ"ה

זוכה דין תרי"ג - אליו?

אלין מיטן תנ"ר

דער דרייסיג-יעריגער אלברט, איז געזעסן אויף א
באנק נבען גראיסן קוואל.

לעכטנס אינטערעסיט ער זיך אין אידישקייט. ער בעמטע ארויסס מיט איבעראשונג, דעם ניעעם פֿנְגּ וואס ער האט געקויפט, און פאנגעט און בלעטערן אין דעם. צויזיט זיין זעליגע מאמע האט איהם עטנפֿלעקט, און ער אויז א איד - האט ער נישט מנונה. ער פֿילט און ער כוח וויסן און דערגןין אלעס, וואס ער האט ביז היינמי דערליגען

אוון וויבאלד אין זיין באנטש שביבּה, האט ער נישט געעהאט וועמען צו פֿרְעָמָן אוון בי' וועמען צו לערנען. הראט ער באשליכן איז ער זוועט ער טהון אלין. לערנען, איזוי ווילא אנדערע איידן טוחן מסתמא. ער האט נאר נישט געוואסט דעם וויקטינן פונקטן.

או אולע אונדערע אידן קומען מיט א געבעוועגן חינוך.
ויזיסן און פארמאן איסוד. לעונען אלילין און
צארשטיין מיטן אייגאנעם שאל, תורה ה' - איז בקעט
אומ-מעגליך ...

פָּנִים צָוֹ טָאגַן, אֵיזֶה תְּאַקְעָן אַלְפְּרָטָן גַּעֲנוֹאָרָן מַעַן
אָזָן מַעַרְכָּתָן צְוֹטוֹקָלָטָן. פָּאַרְשְׁטִיְּעַטְדִּיגַּן, אָז שָׁעָן גַּיְישָׁט
אַוְיִיסְפִּירְן אַלְעָמָצָות. לְמֻכָּל הַיִּינְטָן - קַלְעָטָן עַד בַּיִּין
יַיְךְ פָּאַרְקְלָעָטָם - הַאָבָן אַיְן גַּעֲלָעָטָן אוֹרִיךְ דִּי מַצְחָה
פָּנִים פְּדִיּוֹן פְּבָגָן. וְאָסָס זָאָל אַיְן אַכְבָּרָרָסָהָן אָז פְּמִין בַּת
חַחְמָהָה סְוִי? - זִי אַיְן דִּי בְּכָרְהָה? אַפְּלִילָוּ וְעַן אַן זָאָל
הַאָבָן בָּאָן קִינְגָּעָה, וְעַלְן זָיִן גַּיְישָׁט זַיִן קִינְגָּעָה!
אַיְן וְאָס טוֹהָתָן קָעָן? וְאַזְוִי פְּרִיטָן קָעָן אַוִיס אַלְעָל
יַיְךְ?

איך היה, אז אלברט האט ענדליך געטראפן א-
זערליךן איד, אָדָעַר אַפְּיָו בְּעֵסֶעֶר, אַסְעִמְינָאָר פָּאָר
געַלְיָה תְּשׁוּבָה, וְעַלְכָעַ זָלָל אַיהֲם הָעַלְפָו אָן זַיְן יְיַעַד

יעצט וועל איך פרעגן, פון דיר אלין:
זו האסטו אמאל געהערט, אז די טריינ'ג מצוותה
די רמ"ח מצות עשה און שס"ה מצות לא פעשה
זענונג אנטקעןן.
אונגעערע רמ"ח
איכרים און
שס"ה גידים?

יעדע מצוח
אייז געאיינט
קעגען אָאנְטַעַר
פון גֶּלְד
קערפֿערַן! אָונ
בְּזִכְוֹת וּוְאָס
מייר זענונג
אייהר מקיים
האט צער
סְפֻעַצִּיפִּישׁ עַד
אֵיכֶר אַכְתָּה
קיום אָונ
עֲקוֹזִיסְטַעַן.



קיט אלע מצוח, וועלכע מיר האבן נישט קיון
מעגנְלְקְקִיט אוייסְצְפִּין, ווי אַיְבְּגַנְּדָעַנְּמָעָט?
דער ענטפֿער אָיז פָּאָרְבִּיךְן, קיט וואס מיר
האָבָן בֵּין יעַצְט גַּעַלְעָנְטָט:

דער פָּאָזְעַל פון גַּאנְטְּקָל יְשָׂרָאֵל צוֹחָאָמָעָן
גִּיבְטָט דַּעַם כְּמַה פָּאָר יְעַדְךָ אַבָּר. דָּאַס שְׁעַנְקָט אָונָז
דַּעַם זִכְוֹת הַקִּים!

וּוְיל די קְצֹות דָּאָרְךָ מַעַן מַקִּים זַיִן בְּשִׁלְמוֹת.
אוֹן דָּאַס פָּאָרְטָט נָאָר, וּוְעַן בָּל יְשָׂרָאֵל האָלָט
זַיְר צוֹחָאָמָעָן.

יעַדְעַר וואס אַיז מַקִּים אַמְּצָה וּוּסְדָּאָרְךָ
זו זַיִן, אֲפִילוּ וּוְעַן איך לְמַשֵּׁל, וּוְאָש זַיְר צָוּמָעָן
פְּהַלְכָה - בֵּין אַיךְ מַעַכְהַגְּנָעָן בָּל יְשָׂרָאֵל.

יעַקְעַר דָּאָרְךָ תּוֹהֵן זַיִן פְּלִיקְט, אוֹן צוֹאָקָעָן אַיז
מַעַן מַקִּים די תּוֹהֵה בְּשִׁלְמוֹת. דָּאַס אַיז לְמַעַשָּׂה
טִיְּשָׂא אַיז די וּוְעַרְטָעָר וּוְאָס מִיר זַאָן בְּשִׁעְתָּן!

חוֹבָבָע זַוְעָג. זַיְזָאלָן אַיִם
עַרְקְלָעָרָן, אָז סְזַעְעָן טַאָקָע
פָּאָרְהָאָן מַצּוֹת וּוְאָס גַּעַנְעָעָן נָאָר צָו
כְּהַגְּנִים/ אַקְעָר נָאָר צָו לוֹיִם/ אַקְעָר נָאָר פָּאָר
בְּכָרִים אַדְעָר פָּעַלְדָּ – אָז
אַרְכְּבָעָטָרָעָרָס. אָז
גַּעַנְיִוּסָעָמָעָן קָעָן
מַעַן מַקִּים זַיִן נָאָר
אַיִן אָרָץ יְשָׂרָאֵל.
אוֹן סְזַעְעָעָן אוֹרָן
פָּאָרְהָאָן אַזְעָלְכָעָמָעָן
מַצּוֹת, וּוְעַלְכָעָמָעָן
מַאִיצְמַקִּים, זַעְהָר
זַעְלָלָן!

דָּאַס זַעְנָעָן
יִסְדּוֹת אַיִף וּוְעַלְכָעָמָעָן
מייר זַעְנָעָן בְּהָגַעְעָקָסָן –
אוֹן וּוְעַרְנָעָרְצִיָּהָן.
פָּוּנְקִידְזּוּיִיטִיָּהָן.
אַבְעָר וּוְאָס? –

אַחִידָה בָּמִידָה

וַיַּאֲכַטְלֵל כָּעָרָעְטָעָטָן,
אַיִּזְמִידָה
אוֹשְׁמִינְתָּהָלָה
וְשִׁמְרָתְהָלָה

חִידָה:

קַאְמְפְּלִימְעָנְטָן מִיט
אַיְבְּרִיגָע שְׁבָחִים,

דָּעַרְצִיָּלָט דָּזְדִּי פָּאָר
דִּי צְוָהָרָה.

אַבְעָר פָּאָר יְאָסִי, אַיז
עַס שְׁוֹעוֹר צְוָהָרָה.

אוֹנָר לִיְגַּט צָו, אַז
וּוְאָרְטָט פָּאָגָנָאָן.

מִיט זַאָס אַיז דָּדָי
נַכְשָׁל גַּעַוְאָרָן?

תפקיד בשלכות!!!

דאש איז ביי יעדע גוטע

מעשרה אונן מצוה וואס קיר
טוקען. וווען מיר מאכן א ברכה,
אפאילו אויב מיט גראיס בוניה - קענען
מיר אונדאי נישט דערנוויכן צו די
פוננות אונן ברכות וואס צדקיק הדור
זעען קכוון. אויך בייס דאוועען האבן
מיר צומאל שטערונגגען וואס פארטומילען
אונן. אבער וווען דאס אלעס ווערט געטוון
ב'שם כל ישראל' - ווערט יעדע גוטע טהרט
דערהוריבן! אונן פון אלעס צויאמען, קומט עפֿעס
אריס!

צויאמען שאבן מיר אלע - א גראיסן גמת רום
פארן טאטן אין הימלא!!!!!!

די קומענדיגן וואך, וועלן מיר איה אנפהאנגען
א גיע טעהמא...
דערויליל טראקט, אויך וואס דו האסט געליגנט!
א גוט שבת - משולם.

קיום המוצה: 'בשם כל ישראל'.

און דאס מיינט אויך דער פ██וק וואס מיר
געמען זיך אונטער פארן דאוועגען, לאגנדי:
'הריי מקבל ערל מזכות עשה של ואהבת לרעך
כמוך' - 'כמה' ווי דיר אלין ממש. וויל וווען דיין
ברודער/חבר/אךער שכן - פירט אויס זאכן וואס
דו קענטס נישט איסקספֿין אי עס גענלייך ווי דו
אלין טוהט עס. כמוך מכם!

בי א פאצלע, שטעקט ערפֿעס ארויס ביי יעדע
איינציען חלק. ס'פֿעלט אויך א רודז און יעדען
טייל, א פאצלע ווערט צאנענשטעטלט פון נישט
קײַן גלייכע שטיקלע. אבער נאר אויך דעם אופֿן
קען זיך אכינען איז שטיקל און די צוינישע.
נאר אויך אאנץ - באמערכט מטען נישט די חקרנות
בלד איז אאנץ - באמערכט מטען נישט די חקרנות
- אָרְיִנְגָּנֶשְׁטָעָקֶט אָךְעָר אָרוֹיסָגָּנֶשְׁטָעָקֶט - וויל
ס'אי מושלם.

אוזי איז אויך מיט אונן אלין. קיינער איז נישט
קײַן מושלם. איזנער איז אונגעאהאנגען איז צויאטען.
און נאר צוחאמען קענען מיר איסקספֿין אונזער

שׂוֹתָם

אֲחַלְכָּה צָמֵשְׁבָּת טִישׁ



דָּנִיאֵל שְׁרִיבֶּט אֲבָרְיוֹן פָּאָר נָתַן.
ער דָּעַרְצִילְט דָּאָרְטִיל, וואס ס'הָטָט
פאָסִירְט אַיִן כְּתָה: שְׁלוּמִי האַט זָר
צְ-וְיְ-לְדָעָוָעָט, אַיִן אַיִן שְׁטָרָעָנָג
בָּאַשְׁטְרָאָפְּט גְּעַזְוָאָרָן.
צְ-אַיִן דָּנִיאֵל נְכַשֵּׁל גְּעַזְוָאָרָן?
אַיסּוּר לְשָׁוֹן הָרָע?

אַזְּיַן!
מִטָּאָר נִשְׁטָט אַגְּנָזְן לְשָׁוֹן
הָרָע, טָאָר מַעַן דָּאָס אַיִיךְ
נִשְׁטָט שְׁרִיבֶּט!

בָּאָדָן פְּרִזְלַעַן

ג'שראבָן: ש. רוזנשטיין | רעמאַלע: יוספי יאספֿ



ווער איז דאס
געווען?

עומקץ. אט דער רישע דערזוייטערס
דריר פה מיר, שפצעטל או א פינס פה
א חבר, אונ אנט אונט יענד זאר:
ס'אנז גלאַן....

צוליב דעם איז
דא א צעטעלן
איין פאַרכט

כִּדְעָמֵד
בַּיִת־שְׁלֹאָפָן.
בְּעֶסֶר
מְאַרְנוּ...

פָּנָן וְאוֹזֶן וְוַיִּסְעֵד
וְעוֹר אִזְׁזָעָר?
וְעוֹמֵן דָּאָרָב אִזְׁ
אַנְיַחַבְתָּנוּ?

כְּדָאִ זָלַסְט
פֶּטֹּאָר זְעַרְן פָּה
אַיְמָנוּ

עד... איז פארשווואונגן!
געווארן!

איך פאר דיר
לעטפל. אינע
יעגען צו באזינג
טס איז; וויסן איז
אייז דאסן אייהם
דרערקענען

ד' ליכטינגייס
פארקלענערס איזהם. ער
וערט נאטלשעפטע – ווען
מידערקענטס איזהמו

עַר אֵיךְ ذָאַס?
וְאַסְתָּר אֲלֵיכֶם
פְּאַסְיִרְתָּן?

פָּאַרְצָעָזָג וּוְעַט קָוְמִינָן אֵי"ה

צו צופרייטן דעם וואכנשראפט אין
שוולן, פאר א מינימאלישן פרײַז
טליזט 02-5379160 דרייקס

אחר ווילט הערן אביסל פעה אווף קשווום מיט זיינע חברות, אוון אווף דעם יציר קהרעסן,
כשוכנ'דגען סאלדאטן? **קליגט אריין זום חברות-ל'י:** 0723372212 דראקסט 394